|  |
| --- |
| **مكتب الاتصالات الراديوية (BR)** |
|  |
| الرسالة الإدارية ال‍معممة **CACE/698** | 24 نوفمبر 2014 |
|  |
|  |
| **إلى إدارات الدول الأعضاء في الاتحاد وأعضاء قطاع الاتصالات الراديوية والمنتسبين إليهالمشاركين في أعمال لجنة الدراسات 5 للاتصالات الراديوية** |
|  |
|  |
| ال‍موضوع: | **ل‍جنة الدراسات 5 للاتصالات الراديوية (خدمات الأرض)****- اقتراح اعتماد مشاريع مراجعة 3 توصيات لقطاع الاتصالات الراديوية بال‍مراسلة** |
|  |
|  |

ت‍حية طيبة وبعد،

قررت ل‍جنة الدراسات 5 للاتصالات الراديوية في اجتماعها ال‍منعقد يومي 10 و11 نوفمبر 2014 أن تلتمس اعتماد مشاريع مراجعة 3 توصيات لقطاع الاتصالات الراديوية وفقاً للفقرة 3.2.10 من القرار ITU‑R 1‑6 (اعتماد عن طريق ال‍مراسلة من جانب ل‍جنة الدراسات). ويرد في ال‍ملحق عناوين مشاريع التوصيات وملخصاتها.

وت‍متد فترة النظر ل‍مدة شهرين تنتهي في 24 يناير 2015. وإذا ل‍م ترد أي اعتراضات من الدول الأعضاء خلال هذه الفترة، عندئذ يشرع في إجراء ال‍موافقة بالتشاور ال‍منصوص عليه في الفقرة 5.4.10 من القرار ITU-R 1-6.

ويرجى من أي دولة عضو تعترض على اعتماد مشاريع التوصيات أن ت‍خبر ال‍مدير ورئيس ل‍جنة الدراسات بأسباب اعتراضها.

ويرجى من أي منظمة عضو في الات‍حاد تعلم بوجود براءة اختراع لديها أو لدى غيرها تغطي كلياً أو جزئياً عناصر مشاريع التوصيات ال‍مذكورة في هذه الرسالة أن تبلغ الأمانة بهذه ال‍معلومات بأسرع ما ي‍مكن. وي‍مكن الاطلاع على السياسة ال‍مشتركة للبراءات "ITU‑T/ITU‑R/ISO/IEC" في ال‍موقع الإلكتروني: <http://www.itu.int/en/ITU-T/ipr/Pages/policy.aspx>.

وتفضلوا بقبول فائق التقدير والاحترام.

فرانسوا رانسي
ال‍مدير

**الملحق:** عناوين مشاريع التوصيات وملخصاتها

**الوثائق:** الوثيقة 5/170(Rev.1) والوثيقة 5/175(Rev.1) والوثيقة 5/176(Rev.1)

وتتاح نسخ إلكترونية من هذه الوثائق في: <http://www.itu.int/md/R12-SG05-C/en>

**التوزيع:**

- إدارات الدول الأعضاء في الات‍حاد وأعضاء قطاع الاتصالات الراديوية ال‍مشاركون في أعمال ل‍جنة الدراسات 5 للاتصالات الراديوية

- ال‍منتسبون إلى قطاع الاتصالات الراديوية ال‍مشاركون في أعمال ل‍جنة الدراسات 5 للاتصالات الراديوية

- رئيس لجنة الدراسات 5 للاتصالات الراديوية ونوابه

- رئيس الاجتماع التحضيري للمؤت‍مر ونوابه

- أعضاء ل‍جنة لوائح الراديو

- الأمين العام للات‍حاد ومدير مكتب تقييس الاتصالات ومدير مكتب تنمية الاتصالات

ال‍ملحـق

عناوين مشاريع التوصيات وملخصاتها

مشروع مراجعة التوصية ITU-R M.1174-2 الوثيقة 5/170(Rev.1)

الخصائص التقنية للتجهيزات المستعملة للاتصالات على متن السفن
في النطاقات المحصورة بين 450 وMHz 470

تقترح هذه المراجعة ما يلي بالنسبة للاتصالات على متن السفن في النطاقات المحصورة بين 450 وMHz 470:

- خصائص تقنية إضافية للمعدات التي تستعمل تكنولوجيات رقمية؛

- ترتيبات جديدة بخصوص نطاقات التردد وأرقام القنوات المرتبطة بها؛

- تقنيات تخفيف لتفادي الازدحام؛

- أحكام من أجل الإبقاء على التكنولوجيا التماثلية.

مشروع مراجعة التوصية ITU-R M.690-2 الوثيقة 5/175(Rev.1)

الخصائص التقنية للمنارات الراديوية للاستدلال على مواقع الطوارئ (EPIRBs)
التي تعمل على الترددين الحاملين MHz 121,5 وMHz 243

تقترح هذه المراجعة بشأن المنارات الراديوية للاستدلال على مواقع الطوارئ التي تعمل على الترددين MHz 121,5 وMHz 243 إزالة أي لبس قد ينشأ عن تأويل التغييرات المدخلة على التوصية ITU‑R M.690-2 بشأن خصائص إشارة الترددات السمعية التي تظهر عندما تكون هذه المنارات نشطة.

وتماشياً مع معايير الصناعة الحالية، لا تسمح التوصية ITU-R M.690-1 إلا بكنس سمعي متكرر لأسفل مع عودة مفاجئة لتردد البدء. وبناءً على مشورة من الصناعة ومنظمات وضع المعايير خارج الاتحاد بأنه ينبغي أيضاً تأمين كنس سمعي متكرر لأعلى، روجعت التوصية ITU-R M.690-1 بحيث تسمح بكنس في الاتجاهين لأعلى ولأسفل. ومع ذلك، لا يتضح في ذلك ما إذا كانت المنارات الإفرادية ستبث فقط كنساً لأسفل أم لأعلى ولن ترسل توليفة منهما (مثل كنس مستمر لأعلى ولأسفل بدون فترات انقطاع أو عمليات كنس لأعلى ولأسفل منفصلة بتتابع/نموذج معين).

مشروع مراجعة التوصية ITU-R M.585-6 الوثيقة 5/176(Rev.1)

ت‍خصيص الهويات في ال‍خدمة ال‍متنقلة البحرية واستعمالها

تقترح هذه المراجعة ما يلي:

- فئة جديدة د) في الملحق 1، القسم 2، الفقرة 3، من أجل محطات مكرر نظام تحديد الهوية الأوتوماتي (AIS)، باستعمال النسق 00MID4XXX؛

- نص أكثر وضوحاً بشأن الأصفار الانتهائية لهويات الخدمة المتنقلة البحرية في الملحق 1، القسم 1، الفقرة 4؛

- تغيير صياغي: تصويب "مرسل - مستقبل" إلى "مرسل" بالنسبة للبحث والإنقاذ بنظام تحديد الهوية الأوتوماتي (AIS‑SART) (الملحق 2، القسم 1.2).

\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_